

Gj.: 861/OP5-A6/2023  
2023/198

**Z131/2023-13**

**ZMLUVA O DIELO NA SERVIS A HOSTING WEB STRÁNOK  
PRE VIRTUÁLNE GALÉRIE**

uzatvorená podľa č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov medzi  
zmluvnými stranami:

Inštitúcia: Slovenská národná galéria  
Sídlo: Riečna 1, 815 13 Bratislava  
Štatutárny zástupca: Mgr. Alexandra Kusá, PhD., generálna riaditeľka  
IČO: 164712  
DIČ: 2020829943  
IČ DPH: SK2020829943  
Kontakt: [redacted] tel: [redacted]

správcom a poskytovateľom „Webu umenia“ (ďalej len Správcom)

a

Inštitúcia: Památník národného písennictví  
Sídlo: Strahovské nádvoří 1, 118 38 Praha 1 - Hradčany  
Štatutárny zástupca: Mgr. Zdeněk Freisleben, ředitel  
IČO: 00023311  
Kontakt: [redacted] tel: [redacted]

užívateľom „Webu umenia“ (ďalej len Užívateľom)

**Preambula**

Správca je zodpovedný za vývoj a prevádzku online katalógu „Web umenia“, ktorý je zverejnený ako „slobodný softvér“ a poskytovaný s bezodplatnou licenciou. Pre Užívateľa spravuje Správca virtuálne výstavy „Virtuálna Karáskova galéria“, „65 unikátů“ a „Wenceslaus Hollar Bohemus — řeč jehly a rydla“ (ďalej len virtuálne výstavy).

## Čl. 1 Predmet a účel zmluvy

1. Zmluvné strany sa zaväzujú, že budú v rozsahu a za podmienok ďalej dohodnutých v tejto zmluve spolupracovať na správe virtuálnych výstav.

## Čl. 2 Závazky Správca

1. Správca bude prevádzkovať virtuálne výstavy uvedené v Preambule tak, aby bolo možné zverejňovať a pravidelne aktualizovať údaje o zbierkových predmetoch Užívateľa, spolu s digitálnymi snímkami.
2. Správca poskytne Užívateľovi nástroj pre vkladanie a aktualizáciu údajov vo formáte CSV, jpg a TIFF súborov vo vysokom rozlíšení pre virtuálnu výstavu „ Virtuálna Karáskova galéria“. Za rozsah, kvalitu a konzistentnosť údajov je zodpovedný Užívateľ.
3. Správca sprístupní virtuálne výstavy Užívateľa na webových stránkach:
  - <https://karasek.pamatniknarodnihopisemnictvi.cz>
  - <https://65.pamatniknarodnihopisemnictvi.cz/>
  - <https://e-vystavy.pamatniknarodnihopisemnictvi.cz/>

Za prevádzku a vývoj web stránok je zodpovedný Správca.

4. Správca poskytne na serveri priestor pre uloženie záznamov o zbierkových predmetoch a digitálnych snímkov Užívateľa po dobu trvania zmluvy.
5. Správca zverejní digitálne snímky zbierkových predmetov Užívateľa v prípade, že sú pomenované podľa vopred dohodnutej schémy.
6. Správca zverejní vybrané záznamy o zbierkových predmetoch a digitálne snímky Užívateľa okrem samostatných webových stránok uvedených v Čl. 2, bode 3. aj na [www.webumenia.sk](http://www.webumenia.sk). Záznamy o zbierkových predmetoch a digitálne snímky zostávajú majetkom Užívateľa, Správca ich môže používať len pre účel, ktorý je predmetom tejto zmluvy. Po skončení platnosti tejto zmluvy zostanú web stránky, a záznamy na [www.webumenia.sk](http://www.webumenia.sk) dostupné, ale Správca nebude garantovať Servisné služby uvedené v Prílohe č. 1, tabuľke č. 2 a plnú dostupnosť stránok.
7. Správca sa zaväzuje poskytovať Užívateľovi na obdobie trvania Zmluvy servisné služby definované v Prílohe č. 1, tabuľke č. 2.

## 8. Správca poskytuje Užívateľovi počas doby trvania Zmluvy:

- 8.1. Prístupy do administrátorského rozhrania, ktoré umožňuje správu obsahu virtuálnej výstavy (úprava záznamov o zbierkových predmetoch, vkladanie digitálnych snímok, vytváranie kolekcií, vkladanie textov o dielach, vkladanie a editovanie textov v kolekciách a článkoch) zverejňovaného na [karasek.pamatniknarodnihopisemnictvi.cz](http://karasek.pamatniknarodnihopisemnictvi.cz), a [www.webumenia.sk](http://www.webumenia.sk). O vytvorenie prístupov môže Užívateľ požiadať Správca prostredníctvom kontaktov uvedených v tabuľke č. 1 prílohy tejto zmluvy.
- 8.2. Prevádzku a správu servera, na ktorom sú umiestnené web stránky, záznamy o zbierkových predmetoch a digitálne snímky Užívateľa.
- 8.3. Používateľskú podporu a služby definované v tabuľke č. 2 tejto zmluvy.
- 8.4. Prehľad o návštevnosti web stránok prostredníctvom služby Google Analytics.

Ďalej sa Správca zaväzuje, že bude:

- 8.5. Rešpektovať autorské práva vzťahujúce sa na všetky typy dát (záznamy o zbierkových predmetoch, digitálne snímky, vlastné texty), pri vlastných textoch s uvedením copyrightovej doložky „©PNP“ a upozornenia v znení „Jakékoliv jiné použití textů k výstavě Virtuální Karáskova galerie, včetně dalšího šíření, pořizování kopií, použití při výuce a pod. je povoleno pouze se souhlasem PNP. Komerční použití textů je výslovně zakázáno a bude považované za porušení autorských práv.“
- 8.6. Zabezpečovať funkčnosť web stránok po dobu trvania zmluvy a bude informovať užívateľa o vykonaných zmenách a plánovaných výpadkoch web stránok najmenej 3 pracovné dni pred plánovaným výpadkom technického systému.
- 8.7. Zverejňovať zdrojový kód web stránok ako verejné vlastníctvo (public domain).

### **Čl. 3 Závazky Uživateľa**

1. Užívateľ sa zaväzuje:
  - 1.1. Poskytovať Správcovi záznamy o zbierkových predmetoch virtuálnej výstavy a digitálne snímky v dohodnutom rozsahu a kvalite.
  - 1.2. Vysporiadať na vlastné náklady všetky nároky tretích osôb, ktoré môžu vzniknúť v súvislosti s plnením tejto Zmluvy (napr. možné nároky z autorských práv).
2. Užívateľ týmto vyhlasuje, že má práva k zbierkovým predmetom a ich digitálnym snímkam zverejneným na virtuálnej výstave vysporiadané v takom rozsahu, ktorý mu umožňuje nakladať s nimi spôsobom dohodnutým v tejto zmluve.

### **Čl. 4 Zodpovednosť za škodu**

1. Užívateľ podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že si je vedomý svojej zodpovednosti za akúkoľvek škodu vzniknutú porušením svojich povinností podľa článku 3. tejto zmluvy alebo akýmkoľvek iným konaním v súvislosti s prevádzkou uvedeného systému, a zároveň sa zaväzuje, že v prípade vzniku takejto škody, túto v celosti nahradí, a to uvedením do pôvodného stavu, pokiaľ je to možné a účelné, alebo peňažnou náhradou.
2. Správca zaškolí zamestnanca Užívateľa pre prácu v administrátorskom rozhraní s ohľadom na bezpečnostné pravidlá.
3. Správca nezodpovedá za chyby a vady, ktoré vznikli v dôsledku neodborného postupu zo strany Užívateľa. V prípade poskytnutia podpory pri riešení chýb, ktoré vznikli v danom dôsledku, je Správca oprávnený zúčtovať náklady spojené s diagnózou problému, prípadne jeho odstránením.

### **Čl. 5 Informačné zabezpečenie**

1. Zmluvné strany sa zaväzujú k riadnej, včasnej a obojstrannej výmene informácií potrebných na spoluprácu.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú k aktívnej účasti na všetkých stretnutiach organizovaných v rámci spoločného projektu a v prípade vzniku prevádzkových, metodických alebo technologických problémov budú tieto spoločne konzultovať.

## Čl. 6 Cena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že Užívateľ uhradí Správcovi za servisné služby definované v Tabuľke č. 2 Prílohy č. 1 tejto zmluvy celkovú cenu rovnajúcu sa 340 EUR bez DPH (408 EUR s DPH). Faktúra bude vystavená do 14 dní po podpise zmluvy.
2. Za služby nad rámec tejto zmluvy zaplatí Užívateľ cenu určenú podľa tabuľky č. 3 Prílohy č. 1 tejto Zmluvy.

## Čl. 7 Platnosť zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu 12 mesiacov odo dňa jej platnosti. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.
2. Platnosť tejto Zmluvy je možné ukončiť:
  - a) na základe spoločnej písomnej dohody obidvoch zmluvných strán, a to k termínu, na ktorom sa zmluvné strany dohodnú; písomná dohoda musí obsahovať aj vysporiadanie všetkých práv a povinností, ktoré vznikli zmluvným stranám na základe tejto Zmluvy,
  - b) výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán a to aj bez udania dôvodu, pričom výpovedná lehota sú 3 mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola doručená písomná výpoveď druhej zmluvnej strane.
3. V prípade, že bude zmluva vypovedaná zo strany Správca bez udania dôvodu, má Správca povinnosť uhradiť Užívateľovi zmluvnú pokutu vo výške pomernej časti poplatku za servis, vypočítaný od ukončenia tejto Zmluvy do konca jej pôvodnej platnosti (12 mesiacov).
4. V prípade, že bude zmluva vypovedaná zo strany Užívateľa bez udania dôvodu, nevzniká Správcovi povinnosť vrátiť Užívateľovi náklady.
5. Užívateľ má právo i po skončení platnosti tejto zmluvy využívať a prípadne upravovať zdrojový kód zverejnený na:

<https://github.com/SlovakNationalGallery/karasek.pamatniknarodnihopisemnictvi.cz>

<https://github.com/SlovakNationalGallery/webumenia.sk/tree/pnp65>

<https://github.com/SlovakNationalGallery/webumenia.sk/tree/pnp>

Správca nezodpovedá za zmeny zdrojového kódu vykonané Užívateľom.

## Čl. 8 Závěrečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia, že táto zmluva vrátane všetkých jej súčastí a príloh bude zverejnená v Centrálnom registri zmlúv (ďalej len „register“). Register je verejný zoznam povinne zverejňovaných zmlúv, ktorý vedie Úrad vlády Slovenskej republiky v elektronickej podobe. Zverejnenie zmluvy v registri sa nepovažuje za porušenie ani za ohrozenie obchodného tajomstva a informácie označené v tejto zmluve ako dôverné v zmysle § 271 odsek 1 Obchodného zákonníka sa nepovažujú za dôverné informácie. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v registri, pričom Správca sa zaväzuje zabezpečiť jej zverejnenie.
2. Zmluva je vypracovaná v štyroch rovnopisoch s platnosťou originálu. Každá zmluvná strana dostane dve vyhotovenia.
3. Text tejto zmluvy možno dopĺňať alebo meniť výlučne formou písomného očíslovaného dodatku, ktorý nadobudne platnosť a účinnosť podpisom štatutárnych zástupcov oboch zmluvných strán.
4. Zástupcovia zmluvných strán potvrdzujú svojím podpisom, že zmluvu uzavreli slobodne, vážne a dobrovoľne, bez akéhokoľvek nátlaku alebo v omyle. Podrobne zmluvu preštudovali, jej obsahu rozumejú a na znak svojho súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú nasledovné prílohy:  
Príloha č. 1 – Špecifikácia služieb.

Dňa: 05 -10- 2023

Za Správcu

Slovenská národná galéria  
Mgr. Alexandra Kusá, PhD  
generálna riaditeľka

Dňa: 05 -10- 2023

Za Užívateľa:

Památník národního písemnictví  
Mgr. Zdeněk Freisleben  
riaditeľ

## Príloha č. 1

### Špecifikácia služieb

#### Kontakty

Tabuľka č. 1

Správca		Užívateľ	
Inštitúcia	Slovenská národná galéria	Inštitúcia	Pamätník národného písennictví

Kontaktná osoba Správcu		Kontaktná osoba Užívateľa	
Meno	Michal Čudrnák	Meno	Zdeněk Freisleben
Telefón	██████████	Telefón	██████████
E-mail	██████████	E-mail	██████████

Kontakt pre technickú podporu	
E-mail	██████████

#### Servisné služby, školenia

Tabuľka č. 2

Služba	
Reakčný čas pri riešení problémov (oznámenie pravdepodobnej príčiny problému po jej nahlásení Užívateľom)	Do 6 h (pracovné dni, v čase od 9:00 – 17:00)
Riešenie chybového stavu	3 pracovné dni
Riešenie požiadaviek na zmenu (nad rámec zmluvy)	Do 1 mesiaca
Školenie správcu webu (administrátorské rozhranie)	1x školenie pre 4 osoby za rok

#### Sadzby pre služby nad rámec tejto zmluvy

Tabuľka č. 3

Služba	
Vývojárske služby	45,- € / h bez DPH
Projektové služby	45,- € / h bez DPH